Jahresheft 2023

www.hunterverein.ch

Sponsoren und Partner

Boltigen

Lenk

St. Stephan

Zweisimmen

prospective concepts
aeronautics ag

RAIFFEISEN
Obersimmental-Saanenland

BUCHS AG

HWR
Verpackungen & Holz

CAMPING
FANKHAUSER AG
GSTAAD
ZWEISIMMEN

FESTZELTE
ABBRUCH
TRANSPORTE
ENTSORGUNG
Kilian + Luzia Wyssen

RUFENER
KANALREINIGUNG AG

SAANEN LAND TECHNIK AG

brunnerimboden

Entsorgungen | Recycling | Transporte
Asbest-Sanierungen-Gebäudecheck
Buchs-Lenk.ch
Tel. 033 / 733 32 77
Abbrüche | Demontagen | Räumungen

HSP
HS-Publikationen
Hans Rudolf Schneider
Bälliz 4 – CH 3714 Frutigen
www.hs-publikationen.ch

Impressum: Alle Rechte beim Hunterverein Obersimmental. Weiterverbreitung nur mit Genehmigung und Quellenangabe gestattet. Bilder: Archiv Hunterverein, Markus Dussy, diverse zvg
Layout: hs-publikationen.ch, Frutigen. Druck: Kopp Druck + Grafik, Zweisimmen.

Einladung

Einladung zur 29. ordentlichen Vereinsversammlung des Huntervereins Obersimmental

Samstag, 26. August 2023, 9.00 Uhr

im Hangar auf dem Flugplatz St. Stephan

Traktanden

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokoll der 28. ordentlichen Vereinsversammlung
4. Abnahme
   a) Jahresrechnung
   b) Budget
   c) Jahresberichte
5. Entlastung der Organe
6. Festsetzung der Mitgliederbeiträge 2023/2024
7. Wahlen
   a) Sekretärin (Demission Elian Griessen)
8. Mutationen
9. Anträge
10. Ehrungen
11. Orientierungen
12. Tätigkeitsprogramm 2023/2024
13. Verschiedenes

Anträge der Mitglieder sind bis spätestens fünf Tage vor der Vereinsversammlung schriftlich den Co-Präsidenten einzureichen.

Freundliche Grüsse
Hunterverein Obersimmental – der Vorstand

Papyrus-Impressionen

Vorwort der OK-Präsidentin des Fly-In

Liebe Vereinsmitglieder, liebe Fliegerfreunde

Wir waren begeistert wie viele Zuschauer wir am letzten Hunterfest 2022 trotz des nicht ganz so optimalen Wetters, begrüssen durften. Herzlichen Dank euch für die grossartige Unterstützung in jeglicher Form.

Dieses Jahr mussten wir leider kurzfristig umplanen. Das Hunterfest wird in diesem Jahr kein Hunterfest, sondern wir haben uns dafür entschieden ein Fly-in durchzuführen. Der Flugbetrieb wird somit im kleineren Rahmen und ohne Eintritte stattfinden.

Dies hat mehrere Gründe zur Folge. Unteranderem sind die Wartungsarbeiten unseres Papyrus noch nicht weit vorgeschritten und somit die Möglichkeit das wir den Papyrus bis August wieder bei uns im U-22 haben gering. Die finanzielle Herausforderung zusammenhängend mit der zukünftigen Lufttüchtigkeit aller Hunters in der Schweiz ist noch nicht abschliessend geklärt. Genauere Infos findet ihr im Jahresbericht des Co-Präsidenten.

Somit war diese Entscheidung zwar nicht einfach, aber zu Gunsten der Zukunft nötig. Ihr seid alle herzlich Willkommen uns am 26. August 2023 auf dem Flugplatz in St. Stephan zu besuchen und dem Treiben zuzuschauen. Wie sagt man so schön «klein, aber fein» Und die obligatorische Bratwurst gibt es natürlich trotzdem.

Wir freuen uns auf euch!

Natascha Wirth, OK-Präsidentin Fly-In

OldtimAIR 2022 Stanserhorn

Wir durften im vergangenen Jahr an der OldtimAIR mit den Pilatus P3 und dem Papyrus

als Überraschungsgast teilnehmen.

Jahresbericht des Co-Präsidenten Hunterverein «AIR»

Werte Vereinsmitglieder

Beginnen möchte ich meinen Bericht mit der aktuellen Zusammensetzung des Vorstands. Nicole Reber übernimmt den Sekretärinnenposten von unserer langjährigen Sekretärin Elian Griessen. Herzlich willkommen im Team. Ich bedanke mich sehr herzlich bei Elian für ihren grossen Einsatz zu Gunsten des Hundervereins. Beat Radelfinger publiziert in einem separaten Beitrag eine kleine Laudatio über Elian.

Gegen aussen war das letzte Jahr eher ruhig. Am Vortag unserer ordentlichen Jahresversammlung hat Oceana Galmarini von Schweiz Aktuell live aus unserem Unterstand auf dem Flugplatz St. Stephan berichtet. Dabei wurden einige Aufnahmen von meinem Trainingsflug mit dem Papyrus eingefügt. Diese Sendung hat ein positives Echo ausgelöst. Wir konnten den Zuschauern einerseits den Papyrus vorstellen, andererseits wurde die aktuelle Situation um die letzten beiden noch fliegenden Hunter wie auch die finanziellen Aspekte erwähnt.

Das Flugprogramm vom Samstag konnte dank Wetterglück wie vorgesehen durchgeführt werden. Am Vormittag haben wir es geschafft, dass die drei P-3 der Slowbirds, gesteuert von Clemens Rüb, Natascha Wirth und Roland Ginggen, zusammen mit dem Papyrus als Vierer-Formation über St. Stephan aufgetaucht sind. Nach meiner Solovorführung am Nachmittag durfte ich die Patrouille Suisse von Boltigen kommend nach St. Stephan führen und mich dann während der Umkehrkurve in der Lenk hinten in den Verband einfügen. Ich bin immer wieder erstaunt und hoch erfreut, dass ein ehemaliger Milizpilot nach akkurater Vorbereitung und einem genauen Briefing immer wieder mit der Profistaffel unserer Luftwaffe fliegen kann.

Leider war der Hunter-Doppelsitzer der Amici del Hunter die ganze Saison 2022 nicht flugbereit. Zusammen mit Eric Hauert fliege ich diesen Hunter ab Sion. Als freundschaftliche Geste überliess ich beim letzten Flug des Huntertags Eric das Steuer des Papyrus. Damit sind wir beim leidigen Thema Zukunft der Hunter in der Schweiz angelangt. Meine Aussage im Jahresheft 2022, dass beide Hunter im besagten Jahr wieder fliegen werden, hat sich leider als falsch erwiesen. Ich bleibe beim Vergleich mit dem Sport und den Hürden. Diese wurden auch letztes

Jahr noch höher. Nach langen und intensiven Gesprächen und mehreren Treffen in Altenrhein waren wir sehr zuversichtlich, endlich eine realistische Lösung gefunden zu haben. Der ursprüngliche Plan, mit Jet and Prop Heritage eine rein schweizerische Lösung zu finden, hat sich leider zerschlagen. Bis anhin durften unsere Hunter nur in der Schweiz und mit Schweizer Piloten geflogen werden. Zudem konnte der Unterhalt von qualifizierten Mechanikern in der Schweiz durchgeführt werden (Ausnahmen wurden immer bewilligt). Dabei mussten die internationalen Vorschriften nicht eingehalten werden. Das scheint in Zukunft nicht mehr möglich zu sein.

Die letzte realistische Lösung lag in einem lizenzierten Unterhaltsbetrieb auf Basis international geltender Gesetze. Alle Halter der aktuell fliegenden als auch der zukünftig geplanten antiken Jets haben sich zusammengeschlossen und schon einmal die Kosten für den zukünftigen Unterhaltsbetrieb der ersten sechs Monate 2023 übernommen. Dabei sind Kosten im hohen vierstelligen Bereich pro Teilnehmer gezahlt worden. Um das Ziel zu erreichen, musste die Werkstatt in Altenrhein angepasst werden, ein neuer Mitarbeiter wurde angestellt, der die Unterlagen für die Zertifizierung erstellen musste. Am 21. April 2023 fand die Abnahme durch das BAZL statt. Das Resultat war sehr erfreulich. Die Stimmung war euphorisch, als wir die neue, bis anhin höchste Hürde genommen hatten.

Wenige Tage später wurde ich aber informiert, dass mehrere Hauptakteure in Altenrhein ausfallen. Total frustriert und enttäuscht stehen wir jetzt vor einem Scherbenhaufen. Ohne die erwähnten Personen können die Hunter nicht unterhalten werden. Zusammen mit den Amici del Hunter versuchen wir jetzt, die nötigen Arbeiten kurzfristig mit ausländischen Mechanikern durchzuführen. Das Luftamt unterstützt uns bei diesen Bemühungen. Rechtlich gibt es dabei aber noch sehr viel abzuklären. Ich hoffe, Ihnen an der diesjährigen GV am 26. August einen positiven Bericht geben zu können. Wir hoffen immer noch, anlässlich der GV mit dem Papyrus zu fliegen. Die Chancen dafür sind aber eher klein. Am Motto der letzten Jahre halten wir weiterhin fest und auch das Schlusswort des letzten Jahres kann ich übernehmen: Der Papyrus muss weiterfliegen.

Ein grosses Dankeschön an unsere Mitglieder und Sponsoren. Nur dank ihrer Unterstützung wird der Papyrus weiterfliegen können. Während des ganzen Jahres sind viele Helfer im Einsatz. Alle zusammen, Sie als Mitglieder oder Gönner, der Vorstand als auch die vielen Helfer tragen dazu bei, dieses aviatische Kulturerbe weiterhin in der Schweiz in der Luft zu halten. Wir geben nicht auf!

Ueli Leutert, Co-Präsident / Papyrus-Pilot

Impressionen vom Hunterfest 2022

Fliegerstaffel 15
Flpl Abt 7 Fliegerstaffel 15

15

Fliegerstaffel 15
Flpl Abt 7 Fliegerstaffel 15
Fliegerstaffel 15

Fliegerstaffel 15
15
Fliegerstaffel 15

Flkp 18
HB-RVS
Fliegerstaffel 15

Der Kassier informiert

Der Hauptversammlung des Vereins für das Jahr 2023 wird beantragt, den **Mitgliederbeitrag unverändert bei Fr. 30.00** zu belassen.

Mitgliederstatistik: Die Bewegung der Mitgliederzahlen seit 2018/19 bis zum Rechnungsabschluss 2022/2023 präsentiert sich wie folgt:

Mitglieder	2018-2019	2019-2020	2020-2021	2021-2022	2022-2023
Aktivmitglieder	902	907	937	941	922
Ehrenmitglieder	30	30	30	31	32
Total Beginn Vereinsjahr	932	937	966	972	954
Neumitglieder	32	62	23	31	82
Austritte, Abbuchungen	-22	-25	-10	-38	-8
Verstorben	-5	-8	-7	-11	-8
Total Ende Vereinsjahr	937	966	972	954	1020

Verstorbene Vereinsmitglieder 2022/2023

Name	Vorname	Wohnort
Belloli	Bruno	Malans
Bornhauser	Thomas Christoph	Wabern
Faude	André	Neerach
Fiechter	Roland	Eriswil
Herzog	Beat	Niederrohrdorf
Nobs-Umhang	Werner	Zweisimmen
Reuteler	Markus	Gstaad
Wyss	Herbert	Blankenburg

Wir behalten die Verstorbenen in dankbarer und ehrender Erinnerung.

Elian Griessen tritt aus dem Vorstand zurück

Werte Vereinsmitglieder

Elian Griessen trat 2018 die Nachfolge von Käthi Schnidrig als Sekretärin des Hundervereins an.

Ich kann mich noch gut erinnern, als ich vor fünf Jahren auf der Suche nach einer schreibgewandten Person war. Ich klopfte bei meiner ehemaligen Schülerin an, mit der Bitte, uns im Vorstand als «Schreiberin» zu unterstützen. Nach einer kurzen Bedenkzeit sagte mir Elian, welche auf dem Landwirtschaftsbetrieb der Eltern aufwuchs, glücklicherweise zu.

Landwirtschaft – Hunterverein? Kühe, Kälber – Flugzeuge? – Nicht zu verwechseln mit «Kälbern» in Fliegervereinen! – Kommt das gut? Keine Angst, die Wahl von Elian entpuppte sich sogar als sehr ideal. Sie war bei Fragen das Bindeglied zwischen angrenzenden Landanstössern (Pächtern) und dem technisch geprägten Hunterverein. Aus der Sicht des «Burenmeitschi» weckte sie im Vorstand das Verständnis für Probleme der Landwirte.

Als ehemaliger Lehrer durfte ich Elian während drei Jahren (viertes bis sechstes Schuljahr) «begleiten» (unterrichten). Schon damals konnte ich ihr in den Schulberichten ein sehr gutes Zeugnis ausstellen: «…ist sehr fleissig, erzielt hervorragende Resultate, eine ruhige Schülerin, fällt kaum auf usw.» Ich erinnere mich gerne an ihr stilles Schaffen. So wirkt sie in ihrem Beruf als eidg. dipl. Treuhandexpertin und so kennen wir sie auch als Sekretärin im Hunterverein. Hut ab!

Die eifrige Bergsportlerin will sich künftig in ihrem Beruf weiterentwickeln. Elian, für Deine wertvolle Arbeit im Vorstand danken wir Dir ganz herzlich. Nur ungern lassen wir Dich ziehen. Wir wünschen Dir für die Zukunft nur das Beste. «Ready for take off!»

Beat Radelfinger, ehemaliger Präsident

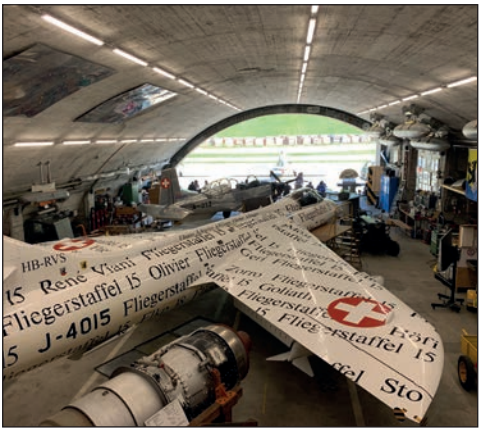
Impressionen vom Hunterfest 2022

Schweizer Fernsehen beim Hunterverein

Am Freitag, 19. August 2022, war unser Papyrus-Hunter und der Hunterverein Obersimmental prominent in der SRF-Fernsehsendung Schweiz aktuell vertreten.

Besuche beim Hunterverein

Regelmässig ist der Papyrus-Hunter und der Flugplatz respektive der Hangar das Ziel von Besucherinnen und Besuchern.



Jahresbericht des Co-Präsidenten Hunterverein «GROUND»

Liebe Vereinsmitglieder, liebe Fliegerfreunde

Ueli Leutert und ich teilen uns seit zwei Jahren das Amt des Präsidenten. Ueli Leutert kümmert sich vorwiegend um den fliegerischen Teil (AIR und Papyrus). Meine Aufgaben betreffen den Flugplatz und alles was damit verbunden ist (GROUND).

Zurzeit beschäftigt mich die Umnutzung des Flugplatzes St. Stephan. Dieser soll von einem militärischen zu einem zivilen Flugplatz umgenutzt werden. Die Unterlagen zur Umnutzung sowie die Überbauungsordnung lagen bei der Gemeindeverwaltung bis 9. Januar 2023 öffentlich auf. Dabei haben wir festgestellt, dass der Rollweg vom U-20-Unterstand zur Piste zurückgebaut werden soll. Wir haben natürlich gegen dieses Vorhaben Einsprache erhoben, da wir ohne diesen Rollweg den Papyrus nicht ordnungsgemäss operieren können.

Nach einigen Sitzungen mit Vertretern aus der Gemeinde, Flugplatzhalter, Raumplaner sowie den Vertretern der Landwirte konnten wir uns einigen. Der Rollweg bleibt erhalten und dafür wird ein anderer Rollweg südlich der Piste, welcher den Flugverkehr nicht tangiert, zurückgebaut. Ich möchte mich hiermit im Namen des Hundervereins herzlich für das Entgegenkommen bedanken.

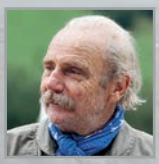
Des weiteren hatten wir auch wieder die Luftwaffe sowie die Rettungstruppe zu Gast auf dem Platz und diese haben sich im U-20 zuhause gefühlt.

Ich freue mich auf das Fly-in im August 2023 und hoffe, dass der Papyrus auch bald wieder fliegt.

Roland Ginggen, Co-Präsident

Der Vorstand des Hunterverein (bis GV 2023)

Roland Ginggen
Co-Präsident

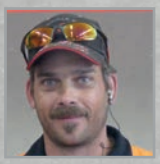


Ueli Leutert
Co-Präsident, Chefpilot

Elian Griessen
Administration

Eva Riesen
Kassierin

Matthias Minnig
Vertreter Boltigen
Verantwortlicher Unterstand



Björn Bähler
Vertreter Lenk

Peter Zjörien
Vertreter Zweisimmen

Franz Bühler
Vertreter St. Stephan
Unterhalt

Hansruedi Schläppi
Beisitzer

Aus dem Hunterverein-Shop

Nicht abgebildet:

- **Bausatz «Papyrus»-Hunter:** Ein «Papyrus» im Kleinformat (aus Depron) mit einer Spannweite von 25 cm/Länge von 30 cm. **Preis:** 10 Franken (+ Porto)
- **Broschüre «70 Jahre Réduit-Flugplatz St. Stephan»:** Die Geschichte des Flugplatzes wurde aufgrund der Chronik und den Erinnerungen des langjährigen Dienststellenchefs Walter Minder erstellt. 56 Seiten, Format A5 quer, farbig. **Preis:** 10 Franken (+ Porto)
- **Film «I am Legend»:** Die Geschichte und Entstehung des «Papyrus»-Hunter. 32 Minuten (Lieferung auf USB-Stick) **Preis:** 25 Franken (+ Porto)

Weitere Fanartikel sind jeweils je nach Verfügbarkeit im Online-Shop aufgeführt.

Papyrus-Cap
Preis: 17 Franken (+ Porto)

Kleber 3-fach
25 Jahre Papyrus
Preis: 2 Franken (+ Porto)

Stoff-Badge
ohne / mit Klettbefestigung
Preis: 8 / 10 Franken (+ Porto)

Aufkleber rund / rechteckig
Preis: 1 / 2 Franken (+ Porto)

Schlüsselband blau
Preis: 1 Franken (+ Porto)

Schlüsselanhänger blau / rot
Preis: 5 Franken (+ Porto)

Alle Preise plus Porto und Verpackung je nach Menge und Gewicht 2 bis 10.– Franken.

Bezugsquelle: www.hunterverein.ch -> SHOP

Sponsoren und Partner

ZAHLER
HOLZBAU ST. STEPHAN GMB

TIPI BAR LENK

vigier beton
Berner Oberland

MULDEN- UND
CONTAINER-SERVICE
E. Schnidrig
Transporte
3770 Zweisimmen
079 656 88 44

TAXI SCHNIDRIG
> 24h Taxi
> Fernkurse
> Flughafentransfer
> Kleinbus
> Reisen
> Kurierdienste
> Hochzeitslimousine
+41 (0)33 722 72 72

Wir fiebern dem Fly-In 2023 entgegen!

Das jährliche Hunterfest St. Stephan ist jeweils nur dank vielen helfenden Händen und mitdenkenden Köpfen möglich. Mit viel Engagement und Einsatz ermöglichen diese Freiwilligen die Durchführung! Deshalb: Ein grosser Dank den vielen Helferinnen und Helfern!!

Programm

Samstag, 26.8.2023 – ab 10:30 – 17:00 Uhr

ab 8:30	**Eintreffen der Besucher und Flugzeuge**
09:00	**Vereinsversammlung des Huntervereins Obersimmental**
ab 10:00	**Verkaufsstände und Statik Display**
11:00	**Apéro für Ehrenmitglieder, Sponsoren und Ehrengäste**
12:00 - 13:00	**Mittagspause – keine Flugbewegungen**
12:00	**Mittagessen Ehrenmitglieder, Sponsoren, Ehrengäste, Helfer und Publikum – im Holzhangar**
ab 15:00	**Rückflug der meisten Flugzeuge**

Änderungen im Programm bleiben vorbehalten